

Piste à suivre

Connais-tu la France et la Francophonie ?



Piste à suivre

Niveau

Le jeu *Piste à suivre* s'adresse à des apprenants ayant le niveau linguistique A2-B1 du Cadre de Référence Européen. Il présente 66 éléments typiquement français et quelques éléments ayant trait à la Francophonie (personnages, monuments, spécialités gastronomiques...) que les apprenants pourront identifier grâce aux cinq indices de difficulté décroissante proposés.

Objectifs linguistiques :

- Elargir le bagage lexical de l'apprenant à travers les caractéristiques d'éléments typiques de la vie ou de la culture ou de la civilisation française/francophone.
- développer la logique à partir de stimulus de type linguistique.

Matériel

Le jeu *Piste à suivre* est composé de :

- un jeu de 66 cartes photographiques
- un jeu de 66 cartes reportant les indices
- un livret explicatif.

Règles du jeu

On peut jouer aussi bien en classe qu'à la maison sous le guide d'un enseignant ou d'un leader. Les cartes photographiques sont toutes (ou une partie) étalées sur la table pour que tous les joueurs puissent les voir, puis le leader extrait une carte-indices du jeu et lit le premier indice. Il n'existe aucun ordre pour répondre, le premier joueur qui pense détenir la bonne réponse doit lever la main et attendre la permission du leader pour la donner.

Si personne ne devine de quoi il s'agit (aucune pénalité en cas de réponse erronée), le leader lit le deuxième indice et ainsi de suite jusqu'à ce que quelqu'un identifie la bonne carte. Le leader attribue le nombre de points en fonction de l'indice - le nombre de points à attribuer est indiqué sur la carte près de chaque indice. Le gagnant (ou l'équipe gagnante) est celui qui totalise le plus de points.

Si personne ne devine, le leader soustrait un point à chaque joueur/équipe et remet la carte au hasard dans le jeu de cartes des indices.

Jeux et activités supplémentaires

Nous proposons ci-dessous des jeux et des activités que l'enseignant pourra utiliser et adapter à sa classe.

Vrai ou faux ?

En utilisant les informations fournies dans les pages qui suivent, l'enseignant pourra créer des questionnaires aussi bien à l'oral qu'à l'écrit et les apprenants devront répondre si les affirmations sont vraies ou fausses. Exemple : La tarte Tatin est une tarte aux pommes. V R F c. Pour compliquer les choses, l'enseignant pourra créer des questionnaires à choix multiples.

Création de cartes supplémentaires

Si l'enseignant le désire, il pourra demander aux apprenants de créer d'autres cartes en utilisant par exemple : la Marseillaise, la Marianne, le César, les huîtres, les moules...

Voici les indices possibles :

La Marianne

- 5 Je suis une allégorie.
- 4 Je représente les valeurs de la République.
- 3 Je n'ai pas de jambes.
- 2 Je suis en marbre.
- 1 On me trouve dans les mairies.

La Marseillaise

- 5 Je suis un symbole de la République.
- 4 J'ai été écrite par Rouget de Lisle.
- 3 La France m'a adoptée en 1795.
- 2 On me chante dans les compétitions sportives.
- 1 Je suis un chant patriotique.

Le Chistera

- 5 Je suis léger.
- 4 Je suis une espèce de gant.
- 3 Je suis en osier.
- 2 On me tient à la main.
- 1 On m'utilise pour jouer à la pelote basque.

Le ballon de rugby

- 5 Je suis formé de quatre parties.
- 4 Je suis en cuir ou en matériel synthétique.
- 3 Je suis ovale.
- 2 On m'utilise avec les pieds et les mains.
- 1 Le XV de France n'est rien sans moi.

Le César

- 5 Je suis doré.
- 4 Je suis en métal.
- 3 Je suis une statuette.
- 2 Je suis un prix cinématographique.
- 1 Je porte le nom d'un Empereur Romain.

Le lion

- 5 J'ai quatre pattes.
- 4 Je suis l'emblème de la Belgique.
- 3 J'ai une crinière.
- 2 Je rugis.
- 1 Je suis le roi de la forêt.

Le dromadaire

- 5 J'ai de longues pattes.
- 4 J'ai un long cou.
- 3 Je suis l'emblème de la Tunisie.
- 2 Je vis dans le désert.
- 1 J'ai deux bosses.

Le baobab

- 5 Je vis dans la Savane.
- 4 J'ai des racines.
- 3 J'ai des branches.
- 2 On m'appelle « l'arbre bouteille ».
- 1 Je suis l'emblème du Sénégal.

Les moules

- 5 Nous avons une forme allongée.
- 4 Les Belges nous adorent.
- 3 Nous sommes noires à l'extérieur.
- 2 Nous sommes orange à l'intérieur.
- 1 On nous sert avec des frites.

L'huître

- 5 Je suis plate et creuse.
- 4 Je suis une entrée à Noël.
- 3 On m'aime avec du jus de citron
- 2 Je suis un mollusque.
- 1 Parfois, je contiens une perle.

Sujets principaux :

Traditions

Drapeau tricolore
Beret basque
Bonnet phrygien
Palme d'or

Traditions

Saint Nicolas
Santons
Galette des rois
Bûche de Noël

Gastronomie

Baguette
Croissant
Tarte tatin
Crêpe
Camembert
Chantilly

Flore et faune

Muguet
Lavande
Cigogne
Flamant rose
Coq gaulois
Escargots

Moyens de locomotion

Concorde
Fusée Ariane
Belem
bateau mouche
La 2 chevaux
TGV
Montgolfière

Fabriqué en France

Foulard
Tailleur
Parfum
Savon de Marseille
Champagne
Cidre

Sport

Boules de pétanque
Le maillot jaune
Raquette de tennis
Ballon de foot
Vélo de course

Monuments

Tour Eiffel
Beffroi
Pont d'Avignon
Pont du Gard
Versailles
Chambord

Personnages historiques

Vercingétorix
Napoléon
Louis XIV
Charlemagne
Charles de Gaulle
Robespierre

Personnages aimés des enfants

Babar
Casimir
Bécassine
Pollux

Personnages de B.D.

Tintin
Titeuf
Astérix
Le Schtroumpf

Francophonie

Boîte à meuh
Crayon de khôl
Dominos
Iris
Jasmin
Thé à la menthe
Pralines
Sirop d'éable

Quelques renseignements supplémentaires...

Nous suggérons quelques informations concernant chaque élément que l'enseignant pourra utiliser au cours du jeu en élargissant ainsi le bagage culturel des apprenants.

1 Astérix Astérix le Gaulois est une bande dessinée franco-belge. Astérix est l'un des deux plus grands guerriers du village. Il est malin et futé. Sa devise : Ils sont fous ces Romains !

2 Babar Babar est un petit éléphant qui s'enfuit de la forêt et arrive dans une ville où il s'habille comme un homme. Il rentre chez lui en voiture et rapporte les bénéfices de la civilisation aux autres éléphants.

3 Baguette Ce pain est un symbole de la France. On raconte qu'il est né sous Napoléon pour permettre aux soldats de le transporter dans une poche de leur pantalon.

4 Ballon de foot Le foot est un sport très répandu en France. Il y a deux divisions de championnat professionnel (Ligue 1 et Ligue 2), puis la Coupe de France et la Coupe de la Ligue.

5 Bateau mouche Le bateau-mouche est un petit bateau de croisière fluviale qui navigue dans la capitale. Avant il transportait des marchandises, aujourd'hui il transporte des touristes.

6 Bécassine C'est un personnage de bande dessinée. C'est une bonne bretonne plutôt naïve qui ne connaît pas la vie parisienne et qui fait donc beaucoup de gaffes.

7 Beffroi C'est une tour en pierre typique du Nord de la France. En haut de la tour, on trouve un carillon qui est un instrument formé par de nombreuses cordes reliées à un clavier.

8 Belem Le Belem est un voilier français. Aujourd'hui, il offre aux passionnés la possibilité de faire des stages d'initiation. Ce trois-mâts a été construit à Nantes.

9 Béret basque

C'est un chapeau en feutre, sans visière ni bord. Le mot béret vient du gascon parce qu'il est né dans le Béarn. C'était le chapeau des paysans.

10 Boîte à meuh On l'appelle aussi la boîte à vache. Quand on la retourne elle reproduit le mugement de la vache. C'est un souvenir de la Suisse.

11 Bonnet phrygien C'est un symbole de la Révolution française. Cette coiffe rouge est un symbole de liberté.

12 Boule de pétanque

La pétanque est un jeu de boules très pratiqué : le 10^{me} sport en France. On lance le cochonnet, la plus petite boule, et ensuite il faut lancer les boules le plus près possible pour gagner.

13 Bûche de Noël C'est un gâteau roulé farci à la crème et décoré avec des objets typiques de Noël comme un père noël, du houx. Il ressemble à la bûche d'un arbre.

14 Camembert C'est un fromage de lait cru de vache de la Basse-Normandie. On le vend dans une boîte en bois. Il est rond et sa croûte est blanche. Il est meilleur s'il est « coulant ».

15 Casimir C'est un personnage télévisé. C'est un dinosaure orange à pois jaunes et rouges. Il vit sur l'île aux enfants. Il mange du gloubiboulga, un dessert à base de fraise, de banane, de chocolat, de moutarde et de saucisse.

16 Champagne Ce vin effervescent est originaire d'une région du Nord-Est de la France qui porte le même nom : la Champagne. C'est un vin très prestigieux synonyme de fête.

17 Chambord Ce château est l'un des châteaux de la Loire. Il a été construit au cœur du plus grand parc forestier clos d'Europe. Il a été la demeure de François 1^{er}.

18 Chantilly C'est de la crème fouettée. On l'utilise pour décorer les choux à la crème mais elle est aussi parfaite sur la glace. Parfois elle est aromatisée.

19 Charlemagne Charlemagne a été le roi des Francs (768-814), des Lombards (774-814) et empereur d'Occident (800-814). Son nom latin est Carolus Magnus, ce qui signifie Charles le Grand.

20 Charles de Gaulle Charles de Gaulle est un général et homme d'État français. Il organise la Résistance en France durant la seconde guerre mondiale. Il devient Président de la République française de 1959 à 1969.

21 Cidre Le cidre est une boisson légèrement alcoolisée à base de jus de pommes typique de la Normandie. Avant le peuple buvait de la bière alors que les nobles buvaient du cidre jugé plus chic.

22 Cigogne Cet oiseau est le symbole de l'Alsace. Dans cette région, si une cigogne se pose sur votre maison, c'est bon signe : elle porte bonheur.

23 Concorde C'est un avion de ligne supersonique. Cet avion est un emblème car grâce à sa vitesse et à ses horaires il a permis de nombreuses négociations diplomatiques.

24 Coq gaulois Le coq est le symbole de la fierté nationale. On le trouve sur les girouettes mais aussi sur les monuments français mais c'est aussi un emblème sportif.

25 Crayon de khôl C'est le crayon que les femmes marocaines utilisent pour se maquiller les yeux.

26 Crêpe On l'obtient grâce à une pâte à base de farine (principalement de blé ou de sarrasin) agglomérée à un liquide de lait et d'œufs. On la mange chaude ou froide, sucrée ou salée.

27 Croissant C'est un petit gâteau à pâte levée qui a la forme d'un croissant. C'est Marie-Antoinette d'Autriche qui l'a apporté en France, voilà pourquoi on l'appelle « viennoiserie ».

28 2 chevaux Cette voiture française est très populaire, on l'appelle plus communément la deudeuche. Elle symbolise un art de vivre et elle fait partie de la mémoire collective.

29 Domino dans les cafés tunisiens les hommes aiment jouer aux dominos.

30 Drapeau tricolore C'est le symbole n°1 de la France. On l'appelle aussi le "Pavillon Tricolore". Il est composé de trois bandes verticales de largeur égale.

31 Escargots Les escargots persillés à la Bourguignonne sont une spécialité de la cuisine française. On en mange surtout pendant les fêtes de fin d'année.

32 Flamant rose On appelle la Camargue le sanctuaire des flamants roses. Les pattes de ces oiseaux sont roses grâce aux crustacées qu'ils mangent.

33 Foulard C'est un grand carré de tissu que l'on porte comme un accessoire de mode. En France, la ville des foulards en soie est à Lyon, son industrie locale dure depuis le XVI^e siècle.

34 Fusée Ariane C'est un lanceur spatial européen. On l'utilise pour envoyer des satellites dans l'espace. Sa base de lancement se trouve à Kourou, en Guyane française.

35 Galette des rois C'est un gâteau en pâte feuilletée que l'on mange en famille le jour de l'Epiphanie. La galette contient une fève et la personne qui la trouve devient le roi ou la reine de la fête.

36 Iris L'Iris est l'emblème floral du Québec. Il représente la diversité culturelle du Québec. Il souligne par ailleurs l'importance de l'eau et des milieux humides pour l'équilibre de la nature.

37 Jasmin Les Tunisiens en font de petits bouquets que les enfants proposent à la terrasse des cafés et que les hommes portent sur l'oreille, en offrir est une preuve d'amour.

38 Lavande Cette fleur très parfumée pousse dans les grands champs en Provence. On l'utilise en parfumerie mais aussi en cuisine.

39 Louis XIV Louis XIV est un célèbre roi de France surnommé le « Roi-Soleil ». On le surnomme le roi soleil car il considère que personne ne peut l'atteindre. Comme le soleil.

40 Maillot jaune Je suis l'emblème du Tour de France. Seul le leader du classement général porte ce maillot.

41 Montgolfière C'est un type de transport aérien inventé par les frères Mongolfier en 1783. Aujourd'hui, il y a beaucoup de sortes de montgolfières. On en trouve de toutes les formes comme des vaches, des canards, etc.

42 Muguet Le muguet est une fleur avec de petites clochettes très parfumées. En France, on l'offre le 1^{er} mai, c'est-à-dire le jour de la fête du travail.

43 Napoléon Napoléon Bonaparte, connu sous le nom de Napoléon 1^{er}, est un général et homme d'État français. Il est né le 15 août 1769 à Ajaccio (Corse) et il est mort le 5 mai 1821 sur l'île Sainte-Hélène.

44 Palme d'or Je suis une récompense cinématographique très prestigieuse décernée au Festival du Cinéma de Cannes.

45 Parfum Les parfums français sont célèbres dans le monde entier. D'importants musées sont consacrés au parfum comme par exemple le Musée international de la parfumerie à Grasse.

46 Pollux Le chien Pollux est l'un des personnages du manège enchanté, une série d'animation française. Il a un accent anglais.

47 Pont d'Avignon Son vrai nom est le pont Saint-Bénézet. Il ne lui reste plus que quelques arches mais c'est l'un des monuments les plus connus d'Avignon. Une chanson populaire l'a rendu célèbre.

48 Pont du Gard Cet aqueduc romain portait autrefois l'eau jusqu'à Nîmes. Il est classé monument historique depuis 1840 et c'est un site très visité.

49 Pralines Le chocolat est une spécialité gastronomique. De la Suisse qui détient la première place du classement mondial pour la consommation de chocolat.

50 La raquette de tennis Le tennis est le 2^{ème} sport le plus pratiqué en France. Ce sport doit sa popularité au tournoi de Roland-Garros, qui est l'une des épreuves sportives les plus médiatiques au monde.

51 Robespierre Maximilien de Robespierre est né en 1758, à Arras, et est mort guillotiné le 28 juillet 1794, à Paris. C'est un avocat et un homme politique français de la Révolution.

52 Saint Nicolas Saint Nicolas est le protecteur des petits enfants. Sa fête est le 6 décembre. Il apporte des cadeaux et des sucreries aux enfants sages et obéissants.

53 Santons Les Santons sont des statuettes en terre cuite typiques de la Provence qui représentent tous les métiers et que l'on met dans la crèche à Noël.

54 Savon de Marseille Le savon de Marseille est à base d'huile d'olive. On l'utilise pour l'hygiène mais aussi pour faire le ménage ou la lessive. A Marseille il ne reste que quelques savonneries aujourd'hui.

55 Le Schtroumpf Les Schtroumpfs est une bande dessinée belge. Ce sont des lutins bleus. Ils vivent dans des maisons en forme de champignons. Ils ont tous un caractère différent.

56 Sirop d'érable Le sirop d'érable est un sirop produit à partir de la sève brute du début

du printemps. Au Québec on le consomme tous les jours à la place du sucre et pour préparer des desserts typiques.

57 Tailleur Ce vêtement féminin est devenu célèbre grâce à Coco Chanel. Il est formé d'une veste, d'une jupe ou d'un pantalon. On le porte avec un chemisier.

58 Tarte tatin C'est une tarte aux pommes renversée dans laquelle les pommes sont caramélisées au sucre et au beurre avant la cuisson de la tarte. On la sert avec de la glace à la vanille ou de la crème fraîche.

59 TGV C'est le sigle de Train Grande Vitesse. Ce train a souvent une voie pour lui seul. Le TGV peut atteindre les 315 km/h. Mais quand il y a des gens dans le train, il ne doit pas dépasser les 300km/h.

60 Thé à la menthe Les Marocains dégustent du thé à n'importe quelle heure, en particulier du thé à la menthe. Il existe tout un rituel pour servir le thé. Il faut lever la théière, de plus en plus haut, pour faire mousser le thé.

61 Tintin Tintin est le héros principal dans *Les Aventures de Tintin*, une bande dessinée belge. C'est un jeune journaliste qui parcourt le monde pour des enquêtes accompagné de son chien Milou.

62 Titeuf Titeuf est un personnage de bande dessinée créé par le dessinateur suisse Zep. Il parle surtout des filles, du de la séduction, et de Nadia, la fille dont il est plus ou moins secrètement amoureux.

63 Tour Eiffel On l'appelle la « Dame de Fer ». On l'a construite pour l'Exposition universelle de 1889 à Paris. Elle porte le nom de l'ingénieur qui l'a projetée. Elle mesure 324 mètres de hauteur.

64 Vélo de course Les Français sont passionnés de cyclisme et suivent les grandes compétitions de près comme par exemple le Tour de France, la Paris-Roubaix

65 Vercingétorix C'est le fils d'un chef gaulois. Son nom signifie « puissant guerrier » et « roi ». Sa plus importante action est d'avoir combattu contre Jules César pendant la Guerre des Gaules.

66 Versailles Le château de Versailles était la demeure du Roi Soleil. Il est célèbre pour son parc dont le jardinier était André Le Nôtre. Il abrite le musée de l'Histoire de France.

Piste à suivre

de Joy Olivier et Dominique Guillemant

© 2014 ELI s.r.l.
B.P. 6 - 62019 Recanati - Italie
Tel. +39 071 750 701 - Fax +39 071 977 851
www.elionline.com

Direction artistique : Letizia Pigini
Rédaction : Maria Cristina Izzo
Responsable de Production : Francesco Capitano
Conception graphique et mise en page : Studio Cornell
Imprimé en Italie par Tecnostampa - Recanati
ISBN 978-88-536-1932-7

Toute reproduction totale ou partielle de cet ouvrage, par quelque procédé que ce soit, photocopie, photographie ou autre, est formellement interdite - même pour un usage didactique ou personnel - sans autorisation des auteurs et des éditeurs.